

بیل گیٹس کیہ؟

Who is Bill Gates?

نویسنده: پاتریشیا برنن دیموت

ترجمہ: ویرگر: تد هاموند

مترجمہ: حیا کمالوند



انتشارات دوایر

ناشر کتاب‌های کودک و نوجوان

سرشناسه: دموت، پاتریشیا، ۱۹۴۸ م. Demuth, Patricia
 عنوان و نام پدیدآور: بیل گیتس کی بود؟ نوشته پاتریشیا برتن دموت؛ تصویرگر تد هاموند؛ مترجم محیا کمالوند.
 مشخصات نشر: تهران: دواپر، ۱۳۹۵.
 مشخصات ظاهری: ۱۰۸ ص.
 شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۶۱۰۳-۵۲-۵
 وضعیت فهرست نویسی: فنیبا
 یادداشت: عنوان اصلی: [۲۰۱۳] Who is Bill Gates.
 موضوع: گیتس، بیل، ۱۹۵۵ م. -- ادبیات نوجوانان
 موضوع: Gates, Bill -- Juvenile literature
 موضوع: اهل کسب و کار -- ایالات متحده -- سرگذشتنامه -- ادبیات کودکان و نوجوانان
 موضوع: Businesspeople -- United States -- Biography -- Juvenile literature
 موضوع: نرم افزار -- ایالات متحده -- صنعت و تجارت -- تاریخ -- ادبیات کودکان و نوجوانان
 موضوع: Computer software industry -- United States -- History -- Juvenile literature
 شناسه افزوده: هاموند، تد، تصویرگر
 شناسه افزوده: کمالوند، محیا، ۱۳۷۰ - مترجم
 شناسه افزوده: Hammond, Ted
 رده بندی کنگره: ۹۱۳۹۵ گ۹۲ (الف) / ۹۶۹۶۳ HD
 رده بندی دیب: ۰۴۰۹۲ (۷۶۱۰۰۴۳۸) [ج]
 شماره کتابخانه ملی: ۴۳۷۸۲



اشاره دواپر
 ناشر: بنی کودک و نوجوان

بیل گیتس کیه؟

نویسنده: پاتریشیا برتن دموت
 مترجم: محیا کمالوند
 تصویرگر: تد هاموند
 ویراستار: زهرا بنی اسدی
 صفحه آرا: کامیل محمد حسن بیکی
 نوبت چاپ: اول ۱۳۹۵
 شمارگان: ۲۰۰۰ نسخه
 شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۶۱۰۳-۵۲-۵
 لیتوگرافی و چاپ: واژه پرداز اندیشه
 تهران، شریعتی، سبلان شمالی، پلاک ۴۸۴
 تلفن دفتر پخش: ۰۹۱۲۱۲۶۳۶۰۱ - ۸۸۴۴۳۰۸۵
 بها: ۸۰۰۰ تومان

فهرست

- ۶..... سخن مترجم
- ۹..... بیل گیتس کیه؟
- ۱۳..... متفکر جوان
- ۲۱..... پنهانی نابغه‌ی کنار دریاچه
- ۲۷..... یادگیری زبان جدید
- ۳۶..... شانس در زندگی
- ۴۵..... مایکروسافت متولد می‌شود
- ۵۵..... مسئله‌ی خیلی مهم
- ۶۶..... در مسیر سرعت
- ۷۱..... زندگی خانوادگی
- ۸۴..... رویارویی با چالش‌ها
- ۹۱..... تقسیم ثروت
- ۱۰۰..... زندگی امروز
- ۱۱۰..... سالشمار زندگی بیل گیتس
- ۱۱۱..... سالشمار جهان در دوره‌ی بیل گیتس

زمان زیادی از اولین باری که با خودم تصمیم گرفتم آدم بزرگی بشوم نمی‌گذرد، از اولین مرتبه‌ای که آرزو کردم بی‌نهایت موفق بشوم. از آن دست آرزوهایی که همه‌ی ما داریم و میانه‌های راه یا از یادمان می‌رود، یا دیگر بی‌خواهیم آدم بزرگی بشویم، و یا فکر می‌کنیم در توان ما نیست.

بار برگ کردن در نظر اکثر ما، کار محال کردن است. ما، همه از شنیدن به "می‌ترسیم، وحشت داریم" دست‌رد به سینه‌مان بزنند. "از این که اشتباه کنیم، می‌ترسیم. از این که علی‌رغم همه‌ی تلاش‌ها به نتیجه نرسیم، گریزانیم. پس این که "من همش اشتباه می‌کنم و باید مثل بقیه باشم"، سرعت دویند. آن را به ما می‌رساند.

تجربه‌ی کوتاه زندگی و خواندن زندگی مشاهیر دنیا، به من ثابت کرد که زندگی کردن، شبیه به پرسش با سرعت بالا روی یک تردمیل است، هیچگاه پایان ندارد و همیشه باید دوید. کسی که فکر می‌کند کارش را کرده و حالا دیگر زمان استراحت است، همان جایی سقوط اوست، او می‌ایستد در حالی که تردمیل با سرعت بالا در حرکت است، در نتیجه با صورت به زمین می‌خورد. تنها راهی که امکان لذت را فراهم می‌کنند این است که سراغ آن چیزی برویم که عاشقانه آن را می‌پرستیم.

این مجموعه، انتخابی است از زندگی انسان‌های بزرگ، دانش‌آورد خانوادگی، اجتماعی، مالی، دینی و فرهنگی بسیار متفاوت. مهم نیست که با چه پیش‌زمینه‌ای می‌آیید، اگر کار بی‌وقفه کنید، اگر مثل این آدم‌ها بعد از هزار بار جواب رد شنیدن و شکست خوردن برای بار هزار و یکم تلاش کنید و کاری را که دوست دارید انجام دهید، همه‌ی شما می‌توانید ادیسون، بیل گیتس و انیشتین و دیگران باشید.

من با این مجموعه، به این باور رسیدم که تنها رمز موفقیت نظم و تلاش است. امید و ایمان و اعتماد به نفس و غیره همه خودشان از تلاش و نظم به دست می آیند.

مهم ترین اصل باید ثابت کردن به خودمان باشد نه به دیگران. همه ی مشاهیر مثل من و شما روز های سخت، مشکلات اجتماعی، مشکلات خانوادگی، عاطفی و مالی را تجربه کرده اند. اما به جای زانو زدن، به جنگ مشکلاتتان رفتند. این آدم ها از همین محدودیت های دست و پا گیر برای خودشان نردبان رقی ساختند. چطور؟ با تلاش و نظم و پشتکار و نادیده گرفتن قضاوت مردم.

اگر در مرحله ای از بدنی قرار دارید که بدنبال الگو می گردید و با خودتان فکر می کنید که بی پول تر از کسی هستید که ثروتمند شوید، پس **استیو جابز کی بود؟** آیا ثروت زیاد انگیزی که را از شما گرفته، پس **بیل گیتس کیه؟** آیا خجالتی بودن باعث شده فکر کنید کسی به حرف شما گوش نمی دهد، پس **گاندی کی بود؟** آیا فکر می کنید آدم معمولی هستید و هیچ وقت مشهور نمی شوید، پس **جی کی رولینگ کیه؟** آیا کنجکاوی و شیطنت شما باعث نگرانی دیگران شده، پس **ادیسون** که چرا روشنایی را پیدا کرد، یا شاید حتی فکر می کنید آنقدر کودن و کندذهن هستید که نمی توانید رقیق شوید، پس **انیشتین کی بود؟**

با خواندن این مجموعه مدام با خودم می گفتم ای کاش این سحر "چارلز بوکوفسکی" را سر در تمام مدارس بنویسند: "چیزی را که عاشق آن هستی پیدا کن و بگذار تو را بکشد!"

آرزوهای خود را باور کنید و به آدم های موفق، بزرگ و البته ثروتمندی تبدیل شوید...

محیا کمالوند